

Ulkomaan meriliikenteen kuukausitilasto

Månadsstatistik över utrikes sjöfart

Monthly statistics on international shipping

10 / 2015

ISSN 1795 – 5106 (verkkajulkaisu)
ISSN 1796 – 0479 (SVT)

LIIKENNEVIRASTO
Trafikverket
Finnish Transport Agency

*Suomen virallinen tilasto
Finlands officiella statistik
Official Statistics of Finland*

Liikenne ja matkailu 2015
Transport och turism
Transport and Tourism

**1. ULKOMAAN MERIKULJETUKSET TAVARALAJEITTAIN
UTRIKES SJÖTRANSPORTER EFTER VARUSLAG
INTERNATIONAL SEA TRANSPORT BY COMMODITY GROUP**

TUONTI - IMPORT - IMPORT

Tavaralaji - Varuslag Commodity group	10 / 2015			01 - 10 / 2015		
	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Suomal. aluksilla - På finska fartyg - On Finnish vessels %	Muutos - Förändring - change2014-2015Yhteensä - Summa - Total %	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Suomal. aluksilla - På finska fartyg - On Finnish vessels %	Muutos - Förändring - change2014-2015Yhteensä - Summa - Total %
RAAKAPUU,HAKE - RÅVIRKE,FLIS - Timber	154 426	1,2%	-15,0%	1 501 206	1,2%	-23,5%
SAHATAVARA - SÄGAT VIRKE - Sawn wood	2 992	3,2%	-8,9%	40 243	17,1%	39,9%
SELLU,PUUHIOKE,JÄTEPAPERI - MASSA,RETURPAPPER - Wood pulp	32 435	0,9%	7,1%	333 399	2,2%	13,6%
PAPERI,KARTONKI - PAPPER,PAPP - Paper	20 265	56,7%	-11,7%	206 673	59,7%	-9,1%
VANERI,MUUT PUURAAKA- AIN.LEVYIT - PLYWOOD , FANER - Plywood and veneers	3 664	1,6%	-22,1%	44 705	15,8%	-30,1%
MALMIT,RIKASTEET - MALMER,ANRIKAD MALM - Ores and concentrates	417 389	60,6%	-4,3%	4 027 393	57,8%	2,9%
METALLIT,METALLITUOTTEET - METALLER,METALLPRODUKTER - Metals and metal manufactures	106 151	26,2%	-10,2%	1 117 658	26,2%	-13,6%
RAAKAÖLJY - RÅOLJA - Crude oil	1 105 438	81,4%	102,3%	7 414 366	73,9%	-10,0%
ÖLJYTUOTTEET - OLJEPRODUKTER - Oil products	353 432	0,0%	-60,2%	4 707 855	10,4%	19,0%
KIVIHILI,KOKSI,POLTTOTURVE - STENKOL,KOKS,BRÄNNTORV - Coal and coke	432 571	80,2%	-34,5%	3 255 748	75,2%	-23,9%
LANNOITTEET - GÖDSELMEDEL - Fertilizers	25 126	4,7%	10,3%	223 335	18,5%	11,0%
KEMIANTEOLLISUUDEN TUOTTEET - KEMIINDUSTRIPRODUKTER - Chemicals	201 584	2,8%	-27,6%	2 163 125	5,4%	-10,7%
RAAKAMINERAALIT,SEMENTTI - OBEBARBEADE MINERALER,CEMENT - Crude minerals and cement	348 213	30,9%	-11,5%	3 621 766	18,8%	-4,1%
VILJA - SPANNMÅL - Cereals	6 146	100,0%	-40,9%	63 367	47,5%	-47,1%
KAPPALETAVARA - STYCKEGODS - General cargo	688 527	40,7%	1,4%	6 411 113	40,2%	-2,0%
MUU TAVARA - ANNAT GODS - Other merchandise	190 150	15,5%	-16,1%	2 028 459	17,1%	-8,4%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	4 088 509	48,2%	-9,2%	37 160 411	40,4%	-6,0%

VIENTI - EXPORT - EXPORT

Tavaralaji - Varuslag Commodity group	10 / 2015			01 - 10 / 2015		
	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Suomal. aluksilla På finska fartyg On Finnish vessels %	Muutos - Förändring - change2014-2015Yhteensä - Summa - Total %	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Suomal. aluksilla På finska fartyg On Finnish vessels %	Muutos - Förändring - change2014-2015Yhteensä - Summa - Total %
RAAKAPUU,HAKE - RÅVIRKE,FLIS - Timber	21 418	6,1%	-10,6%	230 603	1,7%	3,5%
SAHATAVARA - SÄGAT VIRKE - Sawn wood	317 663	7,7%	-5,2%	3 022 940	6,8%	-3,7%
SELLU,PUUHIOKE,JÄTEPAPERI - MASSA,RETURPAPPER - Wood pulp	199 552	1,5%	-12,4%	2 364 523	1,3%	2,0%
PAPERI,KARTONKI - PAPPER,PAPP - Paper	673 116	28,7%	-11,3%	6 963 338	26,4%	-1,5%
VANERI,MUUT PUURAAKA- AIN.LEVYTT - PLYWOOD , FANER - Plywood and veneers	37 039	34,2%	-21,6%	358 265	37,3%	-18,1%
MALMIT,RIKASTEET - MALMER,ANRIKAD MALM - Ores and concentrates	305 028	10,3%	-37,2%	2 759 250	12,4%	-46,6%
METALLIT,METALLITUOTTEET - METALLER,METALLPRODUKTER - Metals and metal manufactures	275 606	21,9%	-10,0%	2 556 734	23,9%	0,8%
ÖLJYTUOTTEET - OLJEPRODUKTER - Oil products	681 751	23,5%	-5,4%	5 396 907	18,7%	-20,7%
KIVIHILI,KOKSI,POLTTOTURVE - STENKOL,KOKS,BRÄNNTORV - Coal and coke	3 809	0,0%	-50,6%	79 484	0,5%	-10,3%
LANNOITTEET - GÖDSELMEDEL - Fertilizers	247 202	0,0%	73,2%	1 847 039	2,9%	14,8%
KEMIANTEOLLISUUDEN TUOTTEET - KEMIINDUSTRIPRODUKTER - Chemicals	230 052	6,5%	14,4%	2 427 559	6,0%	-1,6%
RAAKAMINERAALIT,SEMENTTI - OBEBARBEADE MINERALER,CEMENT - Crude minerals and cement	141 809	56,4%	-52,1%	1 398 267	35,1%	-8,5%
VILJA - SPANNMÅL - Cereals	37 060	16,4%	-49,2%	667 791	7,3%	-4,0%
KAPPALETAVARA - STYCKEGODS - General cargo	672 567	47,6%	27,1%	5 776 056	43,9%	14,7%
MUU TAVARA - ANNAT GODS - Other merchandise	70 063	12,6%	-39,2%	1 107 817	19,0%	18,6%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	3 913 735	23,4%	-8,4%	36 956 573	20,7%	-7,7%

1m³ Raakapuu-Råvirke-Timber = 0,7t

Hake-Flis-Woodchips : 1i-m³ - 1m³l = 0,3t (1k-m³ - 1m³f = 0,7t)

1m³ Sahatavaraa-Sågat virke-Sawn wood = 0,6t

2. ULKOMAAN TAVARALIIKENNE SATAMITTAIN
UTRIKES GODSTRAFIK ÖVER ENSKILDA HAMNAR
INTERNATIONAL SEA TRANSPORT OF GOODS BY PORTS

Satama - Hamn Port		10 / 2015			01 - 10 / 2015			Muutos-Förändring-Change 2014-2015		
		Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti -	Vienti -	Yhteensä
								Import %	Export %	- Summa Total %
Rannikko	TORNIO-TORNEÅ	108 304	125 273	233 577	1 307 966	1 055 200	2 363 166	-6,6%	7,6%	-0,8%
	RAUMA-RAUMO	127 339	304 525	431 864	1 437 636	3 306 283	4 743 919	1,3%	0,8%	1,0%
	NAANTALI-NÄDENDAL	434 963	108 111	543 074	3 154 671	1 429 734	4 584 405	3,4%	-0,5%	2,1%
	POHJANKURU-SKURU	11 288	0	11 288	90 233	0	90 233	0,8%	0	0,8%
	TOLKKINEN-TOLKIS	9 580	10 106	19 686	57 598	29 230	86 828	44,7%	-17,6%	15,3%
	FÄRJSUND	0	8 312	8 312	0	65 840	65 840	0	197,2%	197,2%
	MERIKARVIA-SASTMOLA	1 883	0	1 883	15 127	0	15 127	-6,0%	-100,0%	-32,2%
	TURKU-ÅBO	84 910	108 960	193 870	833 584	949 300	1 782 884	-13,1%	-12,4%	-12,7%
	HANKO-HANGÖ	160 218	205 578	365 796	1 555 856	1 927 401	3 483 257	5,7%	18,5%	12,5%
	LOVIISA-LOVISA	14 469	56 663	71 132	142 602	397 941	540 543	-17,3%	-36,9%	-32,7%
	FÖRBY	14 505	2 000	16 505	177 867	11 200	189 067	-7,3%	-45,7%	-11,0%
	HAMINAKOTKA	274 906	765 147	1 040 053	2 703 515	7 321 675	10 025 190	-20,6%	4,8%	-3,5%
	VAASA-VASA	58 593	15 452	74 045	620 044	156 537	776 581	-28,4%	-24,4%	-27,6%
	SKÖLDVIK	1 064 881	646 953	1 711 834	9 201 574	5 243 503	14 445 077	-3,4%	-21,0%	-10,7%
	LÅNGNÄS	89	0	89	1 306	3 235	4 541	98,8%	751,3%	337,9%
	RAHJA	9 394	26 392	35 786	123 524	252 300	375 824	5,5%	-16,0%	-9,9%
	KRISTIINANKAUPUNKI-KRISTINESTAD	0	0	0	3 830	0	3 830	-98,2%	0	-98,2%
	KOKKOLA-KARLEBY	100 820	346 251	447 071	1 194 841	3 113 530	4 308 371	-5,2%	-42,9%	-35,8%
	PIETARSAARI-JAKOBSTAD	34 170	31 496	65 666	183 897	469 960	653 857	-42,1%	10,0%	-12,2%
	PARAINEN-PARGAS	24 718	28 168	52 886	245 073	250 784	495 857	-16,8%	5,6%	-6,8%
	KOVERHAR	891	0	891	7 742	12 938	20 680	1 916,1%	0	5 285,4%
	EURAJOKI-EURÅMINNE	5 003	3 154	8 157	69 898	59 477	129 375	-32,2%	-25,5%	-29,3%
	KEMIÖ-KIMITO	4 400	26 626	31 026	22 512	56 838	79 350	-6,1%	-11,9%	-10,3%
	UUSIKAUPUNKI-NYSTAD	69 126	107 085	176 211	588 233	984 676	1 572 909	18,4%	18,9%	18,7%
	KASKINEN-KASKÖ	26 224	18 048	44 272	387 342	390 996	778 338	-2,0%	-1,6%	-1,8%
	HELSINKI-HELSINGFORS	510 723	507 030	1 017 753	4 643 969	4 673 256	9 317 225	1,4%	5,5%	3,4%
	SIPOO/KALKKIRANTA-SIBBO/KALKSTRAND	3 315	0	3 315	16 985	0	16 985	115,8%	0	115,8%
	GODBY	0	0	0	0	0	0	-100,0%	-100,0%	-100,0%
	KANTVIK	27 494	14 014	41 508	342 491	93 602	436 093	-21,2%	-11,5%	-19,3%
	PORI-BJÖRNEBORG	155 975	81 074	237 049	1 538 318	940 376	2 478 694	-25,7%	3,8%	-16,7%
	LAPPOHJA-LAPPIVIK	0	0	0	0	0	0	-100,0%	-100,0%	-100,0%

2. ULKOMAAN TAVARALIIKENNE SATAMITTAIN
UTRIKES GODSTRAFIK ÖVER ENSKILDA HAMNAR
INTERNATIONAL SEA TRANSPORT OF GOODS BY PORTS

Satama - Hamn Port		10 / 2015			01 - 10 / 2015			Muutos-Förändring-Change 2014-2015		
		Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti - Import Import %	Vienti - Export Export %	Yhteensä - Summa Total %
		Rannikko	OULU-ULEÅBORG	133 297	95 170	228 467	1 207 833	1 172 010	2 379 843	-4,3%
	RAAHE-BRAHESTAD	437 737	60 257	497 994	3 518 039	664 186	4 182 225	6,2%	-5,4%	4,1%
	ECKERÖ	1 617	1 168	2 785	20 137	12 333	32 470	6,7%	32,6%	15,2%
	INKOO-INGÅ	55 137	35 544	90 681	722 664	516 270	1 238 934	5,4%	20,2%	11,1%
	MAARIANHAMINA- MARIEHAMN	5 075	3 958	9 033	38 722	48 261	86 983	2,7%	13,6%	8,5%
	KEMI	40 100	92 806	132 906	397 043	870 350	1 267 393	-12,6%	-1,0%	-5,0%
	SALO	0	0	0	1 175	0	1 175	-67,4%	0	-67,4%
	YHTEENSÄ-SUMMA- TOTAL	4 011 144	3 835 321	7 846 465	36 573 847	36 479 222	73 053 069	-5,5%	-7,9%	-6,7%
Saimaa	VARKAUS	5 021	1 263	6 284	14 856	10 275	25 131	-74,1%	-61,7%	-70,2%
	KITEE	0	4 992	4 992	0	34 097	34 097	0	-3,7%	-3,7%
	KUOPIO	3 606	5 109	8 715	15 765	17 333	33 098	-71,7%	-23,0%	-57,7%
	IMATRA-VUOKSI	13 319	12 157	25 476	147 672	109 215	256 887	-38,9%	-9,6%	-29,1%
	RISTIINA	1 439	0	1 439	18 805	0	18 805	12,8%	0	12,8%
	SAVONLINNA- NYSLOTT	1 346	1 283	2 629	20 622	2 854	23 476	-24,3%	-6,5%	-22,5%
	JOENSUU	5 555	26 660	32 215	57 510	157 523	215 033	15,4%	41,7%	33,5%
	LAPPEENRANTA- VILLMANSTRAND	35 514	2 635	38 149	224 776	16 592	241 368	-15,0%	-29,7%	-16,2%
	JOUTSENO	9 990	0	9 990	78 845	0	78 845	-29,7%	0	-29,7%
	SIILINJÄRVI	1 575	24 315	25 890	7 713	129 462	137 175	103,1%	6,2%	9,1%
	YHTEENSÄ-SUMMA- TOTAL	77 365	78 414	155 779	586 564	477 351	1 063 915	-29,2%	2,6%	-17,8%
YHTEENSÄ-SUMMA-TOTAL		4 088 509	3 913 735	8 002 244	37 160 411	36 956 573	74 116 984	-6,0%	-7,7%	-6,9%

Luvut sisältävät myös konttien, muiden kuljetusyksiköiden sekä kauttakulkuliikenteen lastit
 Godset i containrar och i/på andra lastbärare samt transitgods ingår
 Container cargo, cargo in/on other transport units, and transit goods included

**3. KULJETUSVÄLINEIDEN KULJETUKSET MERITSE SUOMEN JA ULKOMAIDEN VÄLILLÄ
Sjötransport av transportfordon mellan Finland och utlandet
CARRIAGE OF VEHICLES AND OTHER TRANSPORT EQUIPMENT BY SEA BETWEEN FINLAND AND FOREIGN COUNTRIES**

TUONTI - IMPORT - IMPORT

Satama Hamn Port	01 - 10 / 2015							
	Henkilöautoja Lukum. - Personbilar Antal - Automobiles Number	Linja-autoja Lukum. - Bussar Antl - Buses Number	Kuorma-autoja Lukum. - Lastibilar Antal - Trucks Number	Lastia, t- Last, ton Cargo, tons	Perävaunuja Lukum. - Trailrar Antal - Trailers Number	Lastia, t- Last, ton Cargo, tons	Muuta kuljetusvälineitä Lukum. - Övriga transportmedel Antal - Other transport equipment Number	Lastia, t- Last, ton Cargo, tons
UUSIKAUPUNKI-NYSTAD	0	0	159	1 799	14 115	169 304	159	371
MAARIANHAMINA- MARIEHAMN	76 469	2 878	1 222	17 073	672	6 925	11	38
KOKKOLA-KARLEBY	0	0	0	0	0	0	1	12 021
LÄNGNÄS	867	1	69	1 170	0	0	1	0
NAANTALI-NÄDENDAL	8 209	0	45 584	621 820	4 604	45 336	146	12 908
VAASA-VASA	15 932	194	4 637	77 516	8	81	1 666	65 932
HAMINAKOTKA	0	0	53	726	4 407	80 403	1 480	34 104
PORI-BJÖRNEBORG	0	0	0	0	0	0	2	16 140
RAUMA-RAUMO	0	0	7	164	485	8 535	282	6 273
TURKU-ÅBO	100 166	1 853	32 749	463 163	8 359	107 658	3 730	38 284
SKÖLDVIK	0	0	0	0	0	0	5	35 852
HELSINKI-HELSINGFORS	597 824	10 759	141 415	1 582 536	68 591	933 608	2 750	28 640
OULU-ULEÅBORG	0	0	145	1 558	363	4 872	6 128	176 390
HANKO-HANGÖ	68	0	20 173	296 610	54 238	867 819	2 734	15 967
ECKERÖ	60 916	402	1 319	20 137	0	0	0	0
KEMI	0	0	22	279	18	297	3 429	8 391
YHTEENSÄ-SUMMA- TOTAL	860 451	16 087	247 554	3 084 551	155 860	2 224 838	22 524	451 311
Muutos - Förändring - Change % 2014-2015	3,7%	-11,3%	2,5%	0,9%	0,6%	0,9%	7,1%	108,9%

VIENTI- EXPORT - EXPORT

Kuljetusvälineiden lasti sisältyy myös satamien tuonti- ja vientilukuihin

Goods in transportmedel ingår även i hamnarnas import- och exportstatistik

Goods in vehicles and other transport equipment are also included in the port import and export statistics

Satama Hamn Port	01 - 10 / 2015							
	Henkilöautoja Lukum. - Personbilar Antal - Automobiles Number	Linja-autoja Lukum. - Bussar Antl - Buses Number	Kuorma-autoja Lukum. - Lastibilar Antal - Trucks Number	Lastia, t- Last, ton Cargo, tons	Perävaunuja Lukum. - Trailrar Antal - Trailers Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons	Muita kuljetusvälineitä Lukum. - Övriga transportmedel Antal - Other transport equipment Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons
UUSIKAUPUNKI-NYSTAD	0	0	20	227	11 991	147 400	0	0
MAARIANHAMINA- MARIEHAMN	76 607	2 883	951	5 587	531	1 544	4	21
LÄNGNÄS	826	3	198	3 235	0	0	0	0
NAANTALI-NÄDENDAL	9 237	0	36 289	691 832	3 037	43 234	130	10 874
VAASA-VASA	16 260	209	5 196	99 761	6	70	60	206
HAMINAKOTKA	0	0	48	1 369	6 342	153 508	5 167	181 981
PORI-BJÖRNEBORG	0	0	0	0	0	0	3	19 949
RAUMA-RAUMO	0	0	19	335	1 048	20 890	251	5 183
TURKU-ÅBO	97 066	1 514	29 263	515 791	11 111	177 701	1 619	27 440
SKÖLDVIK	0	0	0	0	0	0	38	39 826
HELSINKI-HELSINGFORS	580 866	10 693	148 672	1 845 509	70 894	1 134 390	1 871	20 290
OULU-ULEÅBORG	0	0	36	383	229	3 471	5 743	381 842
HANKO-HANGÖ	51	0	17 893	284 808	51 976	920 504	2 996	60 562
ECKERÖ	60 004	221	1 600	12 334	0	0	0	0
KEMI	0	0	108	2 334	14	309	4 591	303 845
YHTEENSÄ-SUMMA- TOTAL	840 917	15 523	240 293	3 463 505	157 179	2 603 021	22 473	1 052 019
Muutos - Förändring - Change % 2014-2015	3,9%	-11,5%	3,3%	4,6%	0,1%	1,9%	17,3%	25,7%

**4. KONTTIEN KULJETUKSET MERITSE SUOMEN JA ULKOMAIDEN VÄLILLÄ
SJÖTRANSPORT AV CONTAINRAR MELLAN FINLAND OCH UTLANDET
CARRIAGE OF CONTAINERS BY SEA BETWEEN FINLAND AND FOREIGN COUNTRIES**

Satama Hamn Port	10 / 2015									
	Tuonti Lukum. - Import Antal - Import Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons	TEU	Vienti Lukum. - Export Antal - Export Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons	TEU	Yhteensä Summa Total TEU	Muutos-Förändring-Change 2014-2015		
								Tuonti Import TEU %	Vienti Export TEU %	Yhteensä Summa Total TEU %
UUSIKAUPUNKI- NYSTAD	16	394	21	56	882	62	83	-25,0%	-20,0%	-21,3%
RAAHE-BRAHESTAD	0	0	0	42	719	64	64	-100,0%	-53,5%	-67,3%
TORNIO-TORNEÅ	542	13 253	544	765	16 586	775	1 319	4,2%	5,2%	4,8%
KOKKOLA-KARLEBY	352	6 157	522	317	3 616	474	996	-18,8%	-29,3%	-24,2%
MAARIHAMINA- MARIEHAMN	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
VAASA-VASA	0	0	0	1	14	2	2	0	-66,7%	-66,7%
HAMINAKOTKA	10 799	82 350	19 753	12 519	270 746	23 241	42 994	-14,6%	-9,3%	-11,8%
PORI-BJÖRNEBORG	582	4 950	991	436	9 409	734	1 725	-23,9%	-48,2%	-36,6%
RAUMA-RAUMO	5 157	38 404	8 492	6 553	114 969	10 346	18 838	-25,8%	-13,0%	-19,3%
TURKU-ÅBO	40	901	44	115	1 567	118	162	-35,3%	83,7%	22,6%
HELSINKI- HELSINGFORS	10 936	140 469	18 600	10 913	156 735	18 866	37 466	16,8%	10,3%	13,4%
OULU-ULEÅBORG	914	11 942	1 242	993	13 640	1 383	2 625	-13,2%	3,2%	-5,3%
HANKO-HANGÖ	1 209	18 355	2 240	1 283	18 158	2 313	4 554	-11,9%	-4,8%	-8,4%
KEMI	442	2 921	701	545	9 301	788	1 488	-5,0%	6,7%	0,8%
ECKERÖ	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	30 989	320 096	53 150	34 538	616 342	59 166	112 316	-8,1%	-4,9%	-6,5%

Satama Hamn Port	01 - 10 / 2015									
	Tuonti Lukum. - Import Antal - Import Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons	TEU	Vienti Lukum. - Export Antal - Export Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons	TEU	Yhteensä Summa Total TEU	Muutos-Förändring-Change 2014-2015		
								Tuonti Import TEU %	Vienti Export TEU %	Yhteensä Summa Total TEU %
UUSIKAUPUNKI- NYSTAD	216	5 287	238	548	8 432	569	806	642,2%	410,3%	462,0%
RAAHE-BRAHESTAD	86	247	118	371	3 740	528	646	-86,4%	-74,0%	-77,7%
TORNIO-TORNEÅ	5 863	131 677	5 961	7 373	159 015	7 483	13 444	-12,3%	-15,2%	-14,0%
KOKKOLA-KARLEBY	4 568	89 738	6 149	2 912	29 213	4 295	10 444	6,7%	-10,5%	-1,1%
MAARIANHAMINA- MARIEHAMN	0	0	0	7	24	7	7	0	600,0%	600,0%
VAASA-VASA	2	21	3	47	431	71	74	0	-23,7%	-20,4%
HAMINAKOTKA	118 788	871 058	218 608	129 066	2 830 747	237 960	456 569	-9,1%	-6,2%	-7,6%
PORI-BJÖRNEBORG	5 437	53 448	9 018	5 115	82 772	8 750	17 768	-13,3%	-39,9%	-28,8%
RAUMA-RAUMO	68 191	417 036	109 437	69 771	1 363 295	111 541	220 978	-4,5%	-5,1%	-4,8%
TURKU-ÅBO	444	6 266	466	644	9 175	702	1 168	-34,5%	-30,0%	-31,8%
HELSINKI- HELSINGFORS	111 311	1 388 866	188 840	99 432	1 508 651	172 108	360 948	6,4%	5,9%	6,2%
OULU-ULEÅBORG	11 399	146 940	15 849	13 271	300 255	17 460	33 309	18,7%	18,7%	18,7%
HANKO-HANGÖ	13 410	210 580	24 613	12 733	203 210	23 042	47 655	-4,9%	-6,2%	-5,6%
KEMI	5 701	38 243	9 000	5 657	117 627	8 406	17 406	28,8%	22,0%	25,4%
ECKERÖ	0	0	0	0	0	0	0	0	-100,0%	-100,0%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	345 416	3 359 407	588 299	346 947	6 616 587	592 923	1 181 222	-2,5%	-3,0%	-2,8%

**5. KAUTTAKULKULIIKENNE SUOMEN SATAMIEN KAUTTA
TRANSITTRAFIK ÖVER FINSKA HAMNAR
TRANSIT TRANSPORT VIA FINNISH PORTS BY PORTS**

Satama - Hamn Port	10 / 2015			01 - 10 / 2015					
	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Muutos-Förändring-Change 2014-2015		
							Tuonti - Import %	Vienti - Export %	Yhteensä - Summa Total %
KOKKOLA-KARLEBY	0	144 810	144 810	0	1 821 783	1 821 783	0	-37,1%	-37,1%
RAHJA	0	0	0	0	0	0	0	-100,0%	-100,0%
HAMINAKOTKA	53 751	246 299	300 050	562 116	2 615 524	3 177 640	-42,4%	7,9%	-6,5%
TURKU-ÅBO	297	136	433	7 289	3 431	10 720	-33,8%	-13,6%	-28,4%
HELSINKI- HELSINGFORS	5 272	1 505	6 777	41 654	23 257	64 911	-43,5%	9,1%	-31,7%
HANKO-HANGÖ	7 756	9 062	16 818	92 896	107 045	199 941	-27,8%	-0,3%	-15,3%
LOVIISA-LOVISA	0	245	245	0	3 191	3 191	0	-58,1%	-58,1%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	67 076	402 057	469 133	703 955	4 574 231	5 278 186	-40,8%	-16,2%	-20,6%

**6. KAUTTAKULKULIIKENNE SUOMEN SATAMIEN KAUTTA TAVARALAJEITTAIN
TRANSITTRAFIK ÖVER FINSKA HAMNAR EFTER VARUSLAG
TRANSIT TRANSPORT VIA FINNISH PORTS BY COMMODITY GROUP**

Tavaralaji - Varuslag Commodity group	10 / 2015			01 - 10 / 2015					
	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Muutos-Förändring-Change 2014-2015		
							Tuonti - Import %	Vienti - Export %	Yhteensä - Summa Total %
RAAKAPUU,HAKE - RÅVIRKE,FLIS - Timber	0	0	0	462	0	462	17,0%	0	17,0%
SAHATAVARA - SÅGAT VIRKE - Sawn wood	62	4 000	4 062	4 307	200 474	204 781	325,6%	38,1%	40,1%
SELLU,PUUHIOKE,JÄTEPAPERI - MASSA,RETURPAPPER - Wood pulp	441	531	972	2 083	74 402	76 485	1 466,2%	-20,9%	-18,8%
PAPERI,KARTONKI - PAPPER,PAPP - Paper	1 486	3 382	4 868	14 093	273 104	287 197	60,0%	35,2%	36,3%
VANERI,MUUT PUURAAKA-AIN.LEVYT - PLYWOOD , FANER - Plywood and veneers	21	402	423	271	9 303	9 574	-73,2%	-59,8%	-60,3%
MALMIT,RIKASTEET - MALMER,ANRIKAD MALM - Ores and concentrates	0	144 810	144 810	641	1 826 194	1 826 835	37,8%	-37,1%	-37,0%
METALLIT,METALLITUOTTEET - METALLER,METALLPRODUKTER - Metals and metal manufactures	5 266	1 608	6 874	70 557	18 218	88 775	-67,3%	-33,6%	-63,5%
ÖLJYTUOTTEET - OLJEPRODUKTER - Oil products	0	0	0	0	47 257	47 257	-100,0%	36,5%	28,1%
KIVIHILI,KOKSI,POLTTOTURVE - STENKOL,KOKS,BRÄNNTORV - Coal and coke	0	0	0	762	785	1 547	264,6%	0	640,2%
LANNOITTEET - GÖDSELMEDEL - Fertilizers	1 512	151 335	152 847	1 520	949 375	950 895	1 281,8%	12,7%	12,9%
KEMIANTEOLLISUUDEN TUOTTEET - KEMIINDUSTRIPRODUKTER - Chemicals	2 941	90 711	93 652	38 757	993 987	1 032 744	-15,7%	3,8%	2,9%
RAAKAMINERAALIT,SEMENTTI - OBEBARBEADE MINERALER,CEMENT - Crude minerals and cement	99	0	99	8 468	97 416	105 884	128,2%	-33,2%	-29,2%
VILJA - SPANMÅL - Cereals	0	0	0	39	32	71	-89,0%	0	-79,9%
KAPPALETAVARA - STYCKEGODS - General cargo	53 152	4 412	57 564	545 924	66 715	612 639	-37,6%	-14,1%	-35,7%
MUU TAVARA - ANNAT GODS - Other merchandise	2 096	866	2 962	16 071	16 969	33 040	-52,2%	86,9%	-22,6%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	67 076	402 057	469 133	703 955	4 574 231	5 278 186	-40,8%	-16,2%	-20,6%

1m³ Raakapuu-Råvirke-Timber = 0,7t

Hake-Flis-Woodchips : 1i-m³ - 1m³i = 0,3t (1k-m³ - 1m³f = 0,7t)

1m³ Sahattua puutavaraa-Sågat virke-Sawn wood = 0,6t

Kauttakulkuliikenne sisältyy myös satamien tuonti- ja vientilukuihin
Transittrafiken ingår även i hamnarnas import- och exportstatistik
Transit transport is also included in the port import and export statistics

**7. MATKUSTAJALIIKENNE SUOMEN JA ULKOMAIDEN VÄLILLÄ SATAMITTAIN
PASSAGERARTRAFIK MELLAN FINLAND OCH UTLANDET ÖVER ENSKILDA HAMNAR
PASSENGER TRAFFIC BETWEEN FINLAND AND FOREIGN COUNTRIES BY PORTS**

Satama Hamn Port	10 / 2015			01 - 10 / 2015					
	Saapuneet Anlända Arrivals	Lähteneet Avresande Departures	Yhteensä Summa Total	Saapuneet Anlända Arrivals	Lähteneet Avresande Departures	Yhteensä Summa Total	Muutos-Förändring-Change 2014-2015		
							Saapuneet Anlända Arrivals %	Lähteneet Avresande Departures %	Yhteensä Summa Total %
UUSIKAUPUNKI-NYSTAD	0	0	0	0	0	0	0	-100,0%	-100,0%
MAARIANHAMINA- MARIEHAMN	108 864	111 323	220 187	1 074 225	1 075 725	2 149 950	1,6%	1,9%	1,8%
VAASA-VASA	6 804	6 834	13 638	73 053	75 720	148 773	1,1%	2,8%	2,0%
NAANTALI-NÄDENDAL	6 209	4 997	11 206	65 463	56 769	122 232	8,3%	6,4%	7,4%
LÄNGNÄS	182	173	355	2 995	3 121	6 116	122,3%	56,1%	82,8%
LAPPEENRANTA- VILLMANSTRAND	0	0	0	8 774	8 505	17 279	-9,3%	-2,7%	-6,2%
TURKU-ÅBO	128 283	127 736	256 019	1 165 835	1 159 384	2 325 219	-0,7%	0,4%	-0,2%
HELSINKI-HELSINGFORS	475 268	485 565	960 833	5 213 836	5 160 638	10 374 474	2,4%	2,5%	2,5%
HAMINA- FREDRIKSHAMN	0	0	0	0	0	0	-100,0%	0	-100,0%
ECKERÖ	40 296	39 594	79 890	416 562	417 773	834 335	5,0%	5,3%	5,2%
HANKO-HANGÖ	0	0	0	26	70	96	-85,6%	3 400,0%	-47,3%
KEMI	0	0	0	1 583	1 466	3 049	217,9%	0	512,2%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	765 906	776 222	1 542 128	8 022 352	7 959 171	15 981 523	2,0%	2,3%	2,2%

**8. MATKUSTAJALIIKENNE SUOMEN JA ULKOMAIDEN VÄLILLÄ MAITAIN
PASSAGERARTRAFIK MELLAN FINLAND OCH UTLANDET LANDSVIS
PASSENGER TRAFFIC BETWEEN FINLAND AND FOREIGN COUNTRIES**

Maa Land Country	10 / 2015			01 - 10 / 2015			Muutos-Förändring-Change 2014-2015		
	Saapuneet Anlända Arrivals	Lähteneet Avresande Departures	Yhteensä Summa Total	Saapuneet Anlända Arrivals	Lähteneet Avresande Departures	Yhteensä Summa Total	Saapuneet	Lähteneet	Yhteensä
							Anlända Arrivals %	Avresande Departures %	Summa Total %
RUOTSI-SVERIGE- SWEDEN	392 282	397 279	789 561	3 781 765	3 828 242	7 610 007	2,0%	2,3%	2,2%
LATVIA- LETTLAND-LATVIA	0	0	0	1 461	1 461	2 922	0	0	0
KREIKKA- GREKLAND- GREECE	0	0	0	0	133	133	0	0	0
VIRO-ESTLAND- ESTONIA	349 381	359 363	708 744	3 588 317	3 537 264	7 125 581	2,1%	2,0%	2,0%
SAKSA- TYSKLAND- GERMANY	4 857	4 598	9 455	61 874	55 869	117 743	-2,0%	0,1%	-1,0%
VENÄJÄ- RYSSLAND- RUSSIA	11 796	7 390	19 186	148 679	94 199	242 878	-7,0%	-0,1%	-4,5%
Ulk. risteilyalukset- Utl. kryssningsfartyg- Foreign cruise vessels	7 590	7 592	15 182	440 256	442 003	882 259	5,3%	5,7%	5,5%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	765 906	776 222	1 542 128	8 022 352	7 959 171	15 981 523	2,0%	2,3%	2,2%

9. SATAMIEN ULKOMAAN ALUSLIKENNE
UTRIKES FARTYGSTRAFIK ÖVER ENSKILDA HAMNAR
ARRIVALS IN FOREIGN TRAFFIC BY PORTS

Satama-Hamn Port		01 - 10 / 2015							
		Kaikkiaan Lukum - I allt Antal - Total Number	1000 netto 1000 net	joista suomalaisia Lukum. - varav finska Antal - Finnish vessels Number	1000 netto 1000 net	Suoraan ulkomailta Lukum - Direkt från utlandet Antal - Arrivals in direct traffic Number	1000 netto 1000 net	joista suomalaisia Lukum. - varav finska Antal - Finnish vessels in direct traffic Number	1000 netto 1000 net
Rannikko	RAUMA-RAUMO	878	4 126,0	153	864,6	509	1 981,5	36	123,1
	NAANTALI-NÄDENDAL	971	8 488,8	603	5 902,7	450	3 295,3	298	2 723,7
	TORNIO-TORNEÄ	386	1 075,2	69	181,0	322	771,5	66	170,9
	POHJANKURU-SKURU	31	44,6	0	0,0	13	17,4	0	0,0
	TOLKKINEN-TOLKIS	39	42,2	21	13,9	33	34,6	19	11,6
	FÄRJSUND	32	47,9	10	1,2	21	24,1	10	1,2
	MERIKARVIA-SASTMOLA	6	6,3	3	3,3	6	6,3	3	3,3
	HANKO-HANGÖ	1 379	8 835,9	182	971,7	1 278	8 354,3	140	826,1
	TURKU-ÅBO	1 450	35 777,1	1 025	26 005,0	215	658,2	104	107,9
	LOVIISA-LOVISA	167	367,2	17	11,1	118	243,2	11	5,6
	FÖRBY	17	67,4	0	0,0	17	67,4	0	0,0
	SKÖLDVIK	717	5 120,6	126	1 783,4	574	4 277,3	106	1 600,0
	VAASA-VASA	461	2 061,6	378	1 842,8	440	2 004,5	374	1 840,8
	HAMINAKOTKA	1 970	8 965,4	316	1 580,0	1 383	6 250,7	213	1 056,2
	LÄNGNÄS	1 329	22 470,1	809	11 301,7	1 081	19 837,7	637	9 498,3
	RAHJA	110	340,5	5	6,7	86	229,9	4	5,6
	KRISTIINANKAUPUNKI- KRISTINESTAD	1	4,3	0	0,0	1	4,3	0	0,0
	ITÄINEN SUOMENLAHTI	11	0,7	11	0,7	11	0,7	11	0,7
	KOKKOLA-KARLEBY	417	1 797,8	39	180,3	288	1 455,8	18	99,0
	PIETARSAARI- JAKOBSTAD	134	443,4	9	1,2	65	258,3	5	0,5
	PARAINEN-PARGAS	129	142,0	48	43,4	109	125,7	35	33,4
	KOVERHAR	12	32,6	0	0,0	10	30,0	0	0,0
	EURAJOKI-EURÄÄMINNE	47	61,6	16	15,3	37	49,3	11	10,7
	KEMIÖ-KIMITO	24	34,5	12	8,5	20	26,3	10	7,5
	HOUTSKÄR	1	0,2	1	0,2	1	0,2	1	0,2
	HELSINKI-HELSINGFORS	7 062	96 628,3	1 844	28 753,0	6 251	76 594,1	1 350	15 617,6
	KASKINEN-KASKÖ	246	467,5	28	19,2	182	325,2	25	17,5
	UUSIKAUPUNKI-NYSTAD	499	2 168,4	209	1 407,6	364	1 544,7	152	1 041,0
	SIPOO/KALKKIRANTA- SIBBO/KALKSTRAND	5	6,5	2	2,4	4	5,2	2	2,4
	TEIJO-TYKÖ	1	0,1	0	0,0	1	0,1	0	0,0
	KORPPOO-KORPO	1	0,2	1	0,2	1	0,2	1	0,2
	PORI-BJÖRNEBORG	449	1 406,9	55	152,4	345	1 156,0	32	128,1
	KANTVIK	92	161,7	26	37,6	80	138,7	20	32,4
NAUVO-NAGU	4	0,8	4	0,8	4	0,8	4	0,8	
OULU-ULEÅBORG	370	1 778,6	2	2,0	251	1 259,0	1	1,0	
RAAHE-BRAHESTAD	468	1 356,1	253	904,9	381	1 158,1	251	893,8	
VESSÖ	2	0,8	2	0,8	2	0,8	2	0,8	
INKOO-INGÅ	280	451,8	140	161,4	242	354,5	130	154,1	
MAARIANHAMINA- MARIEHAMN	3 057	71 597,4	1 673	36 155,1	3 043	71 486,4	1 670	36 111,0	

9. SATAMIEN ULKOMAAN ALUSLIIKENNE
UTRIKES FARTYGSTRAFIK ÖVER ENSKILDA HAMNAR
ARRIVALS IN FOREIGN TRAFFIC BY PORTS

Satama-Hamn Port		01 - 10 / 2015							
		Kaikkiaan Lukum - I allt Antal - Total Number	1000 netto 1000 net	joista suomalaisia Lukum. - varav finska Antal - Finnish vessels Number	1000 netto 1000 net	Suoraan ulkomailta Lukum - Direkt från utlandet Antal - Arrivals in direct traffic Number	1000 netto 1000 net	joista suomalaisia Lukum. - varav finska Antal - Finnish vessels in direct traffic Number	1000 netto 1000 net
Rannikko	ECKERÖ	776	2 877,4	0	0,0	775	2 873,7	0	0,0
	KEMI	371	1 692,4	1	1,0	147	529,1	1	1,0
	SALO	10	6,7	10	6,7	7	4,8	7	4,8
	YHTEENSÄ-SUMMA-TOTAL	24 412	280 955,6	8 103	118 323,9	19 168	207 435,7	5 760	72 132,9
Saimaa	VARKAUS	59	42,1	43	26,2	49	32,2	43	26,2
	KITEE	22	21,8	1	0,5	11	11,4	0	0,0
	KUOPIO	33	14,3	15	0,5	26	10,2	15	0,5
	IMATRA-VUOKSI	179	124,1	24	7,2	149	94,2	23	6,0
	RISTIINA	12	6,8	0	0,0	11	6,2	0	0,0
	SAVONLINNA-NYSLOTT	20	15,8	1	0,7	18	13,3	1	0,7
	JOENSUU	80	79,7	2	2,0	48	47,9	2	2,0
	LAPPEENRANTA-VILLMANSTRAND	360	145,2	187	24,0	351	135,0	187	24,0
	JOUTSENO	56	45,8	22	13,4	56	45,8	22	13,4
	SAIMAA MUUT	1	0,1	1	0,1	1	0,1	1	0,1
	SIILINJÄRVI	55	55,5	6	6,7	13	13,1	3	3,3
	YHTEENSÄ-SUMMA-TOTAL	877	551,2	302	81,3	733	409,5	297	76,2
YHTEENSÄ-SUMMA-TOTAL		25 289	281 506,8	8 405	118 405,2	19 901	207 845,1	6 057	72 209,1
Muutos - Förändring - Change % 2014-2015		0,7%	0,5%	-0,5%	-1,5%	-1,9%	-1,5%	0,1%	-2,0%